

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Textiles suisses [Édition multilingue]**

Band (Jahr): - **(1982)**

Heft 51

PDF erstellt am: **06.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Taco
Taco
Taco
SUISSE
Taco

TACO LTD, Glattbrugg-Zürich, Fashion Fabrics

P 410 198

Interstoff Frankfurt a.M., Halle 6
Gang A, Stand Nr. 63150

Première Vision, Paris 16.-20.10.1982
Stand N° 14, Allée S

Stickereien

Nouveautés

Rohgewebe

Gardinen

Garne



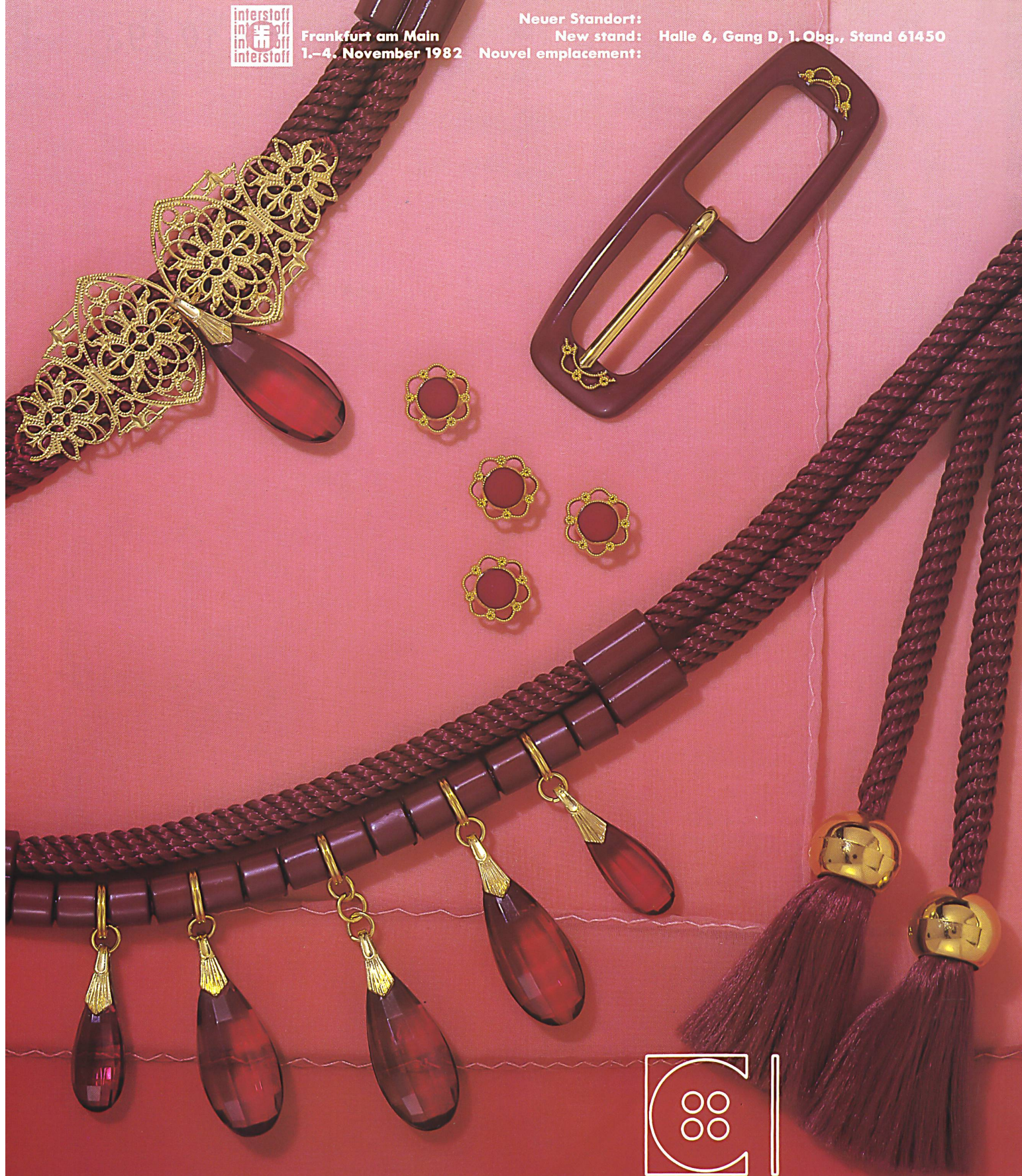
FILTEX AG TEUFENERSTRASSE 1 CH-9001 ST. GALLEN

Telefon: 071/22 58 61 - Telex: 77 11 6

interstoff
in
in
interstoff

Frankfurt am Main
1.-4. November 1982

Neuer Standort:
New stand: Halle 6, Gang D, 1. Obg., Stand 61450
Nouvel emplacement:



aare ag

ch-5116 schinznach-bad
(schweiz/switzerland)

FASHION



PAUL T. KAMARAS



PAUL T. KAMARAS
P.O. Box 342, 9001 St.Gallen / Switzerland
Tel. 071 / 25 61 01, Telex 77530 paul ch

INTERSTOFF
Hall 6, 3rd floor, Gangway A, Stand No. 63116

Modell Gerd Mittag, St.Gallen

NOVO

Noldi Vonwiller, Graphic Designer ASG St.Gallen



Garne für die Textilindustrie	Baumwolle	Chemiefasern
Fils pour l'industrie textile	Coton	Fibres chimiques
Yarns for the textile industry	Cotton	Chemical fibres
	CWC Textil AG Zürich	Hotzestrasse 29
		Postfach
		8042 Zürich
		Telefon: 01 363 30 02
		Telex: 54109 cwc ch

EUGSTER + HUBER TEXTIL AG ST. GALLEN

*Modische Feingewebe und Stickereien;
Spezialist für Abendhemden*

*Tissus fins et broderies mode;
le spécialiste pour chemises de gala*

*Fashionable fine fabrics and embroideries;
specialists in evening shirts*



Eugster + Huber Textil AG
Teufenerstrasse 3
CH-9001 St. Gallen
Tel.: 071/23 23 61 Telex: 77395 eruco ch

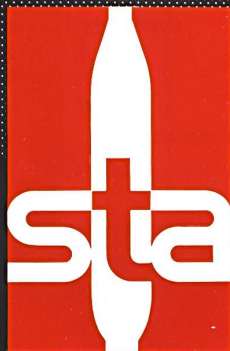
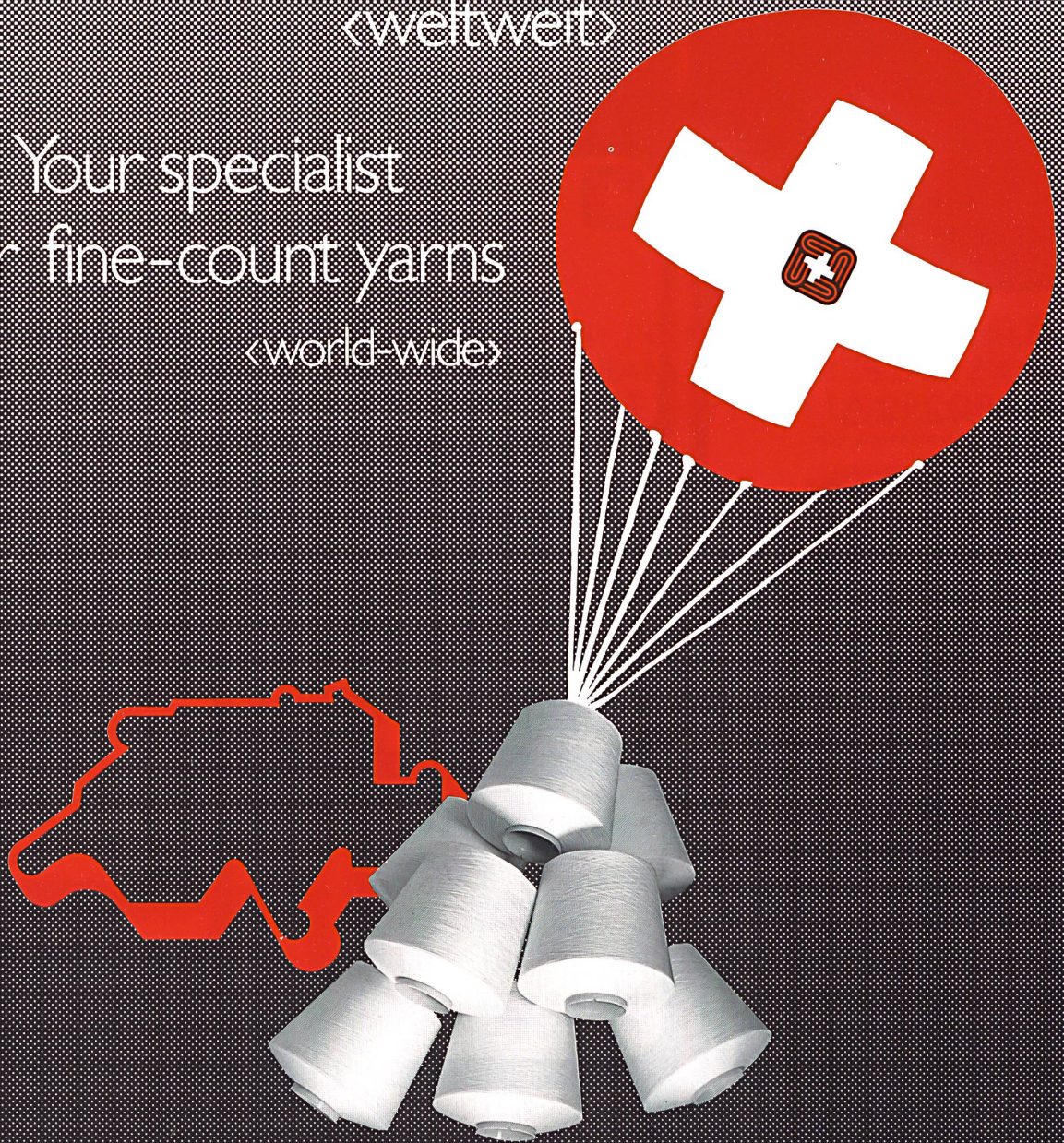


Ihr Feingarnspezialist

<weltweit>

Your specialist
for fine-count yarns

<world-wide>



Feingarne
fils fins



fine-count yarns
filati fini

Wolle/Baumwolle
Laine/coton



wool/cotton
Lana/cotone

Telephon 01-932 32 92

Spinnerei Streiff AG CH-8607 Aathal

Telex 875 468 STA CH

Textiles Suisses

Firmen von Ruf
und Qualitätsmarken

Maisons réputées
et marques de qualité

Well-known firms
and quality marks

ZWICKY

Silk throwsters and silk dyers

Pure silk twists – raw or dyed

CH-8304 Wallisellen
Phone 01 / 830 46 33

Telex 52 401



Bally Band AG
Spezialisten für
Web- und Druck-Etiketten
sowie Textil-Bänder
CH-5012 Schönenwerd
Telefon: 064-413535
Telex: 68496



JASA

Nouveautés tissus + broderies

Jaquenoud SA
CH-9001 St-Gall

Tél.: (071) 23 36 23 Télex: 71 585 jasa ch
Teufenerstrasse 2-4

Muratex

Société Suisse
de l'industrie
tullière SA

Swiss Net
Company Limited
Telefon 073-26 21 21

Taco decor

CH-9542 Münchwilen TG, Telex 883293 tuell ch

Fabrication et finissage
de tulle tissé et d'articles
maillés Muratex en tous
genres et pour tous
usages spécifiques.



Manufacture and
finishing of tulle fabrics
and Muratex knits of
all kinds and for all
purposes.

HÖHENER+Co. AG

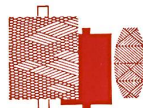
CH-9001 St. Gallen

Zwirne für

- Stickerei
- Weberei
- Wirkerei

Bobinen

Tel. 071/22 83 15
Telex 71 229 Woco CH



FEINZWIRNE
aus Baumwolle
und synthetischen
Kurzfasern
für Weberei
und Wirkerei.

MÜLLER & STEINER AG
Zwirnerei
CH-8716 Schmerikon

Tel. 055/86 15 55
Telex 875 713 mst ch

Top quality Swiss fine cotton
fabrics



Your partner:

A specialist for fine pure cotton
fabrics, plain and fancy woven.

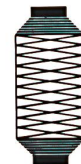


Voile
Mousseline
Satin
Crêpe
Fancy fabrics

Wetuwa AG CH-9542 Münchwilen
Tel. 073 26 21 21 Telex 883 293



kesmalon ag



Unsere Spezialität

Elastische Zwirne
Texturierung

CH-8856 Tuggen
Tel. 055-78 17 17
Telex kes 87 56 45



Niederer
Ihr Spezialist
für Baumwoll-
florzwirn
(fils d'Ecosse)
Heute und morgen!

Niederer + Co. AG Zwirnerei Färberei
CH-9620 Lichtensteig
Telefon 074 - 7 37 11 Telex 77 115



E. Schellenberg
Textildruck AG
CH-8320 Fehraltorf

Tricotdruck und Veredlung

Tel. 01/954 12 12
Telex 56 889 wisa ch



Blumer Söhne & Cie AG
8427 Rorbas-Freienstein
 reine Baumwollgarne
 Mittelstapel Ne 20-40
 Langstapel Ne 12-60
 Rotorgarne Ne 3-12

Telefon 01 865 01 07
 Telex 56126 blumr ch



ZIEGLERTEX®

DR. v. ZIEGLER & CO.
 Postfach, 8065 Zürich
 Telefon 01/829 27 25

Garnverkauf, Generalvertretung der
 Spinnerei Murg AG

TISSAGE WALENSTADT
 WALENSTADT
 WEAVING MILL
 CH-8880 WALENSTADT
 Telefon: 085 3 58 12
 Telex: 74600 wewa ch



Qualitätsprodukte aus
 Baumwolle, Zellwolle und
 synthetischen Fasern

Tissus de qualité en coton, fibranne
 et fibres synthétiques

High quality fabrics in cotton, spun rayon and
 synthetic fibres.

Heer + Cie SA
CH-9242 Oberuzwil



Retorderie - Mercerisage
 Blanchissage - Teinturerie

Fils pour toute l'industrie textile
 Yarns for the whole textile industry
 Garne für die gesamte Textilindustrie



AG. vorm. R. SCHLITTLER & CO.
8774 LEUGGELBACH (Glarus)

Tel. 058/81 13 32

Der innovative Veredlungsbetrieb für Spezialaus-
 rüstungen aller Art, welcher Ihnen hilft, Ihre Ideen
 in die Praxis umzusetzen.

TEXTIL HOGAR

83

**14^e FOIRE INTERNATIONALE
 DES MANUFACTURES DE TEXTILES
 POUR LE FOYER ET LA DÉCORATION**

**Valencia (Espagne)
 18 au 22 janvier 1983**

L'Espagne et Textil Hogar vous souhaitent
 la bienvenue et vous offrent la possibilité de
 réaliser commodément les meilleures
 affaires.

60 000 mètres carrés de:

Tapis et revêtements de sols - Textiles pour la décoration -
 Rideaux, textiles pour la tapisserie - Linge de lit, de table, de bain,
 de cuisine, etc. - Fibres et fils accessoires.



INFORMATION: TEXTIL HOGAR/83
 VALENCIA (Espagne) Boîte postale 476

Télégrammes: FERIARIO

Télex: 62435

Téléphone: (96) 3401011



FERIA MUESTRARIO
 INTERNACIONAL



A SWISS FABRIC
FROM
Christian Fischbacher

INTERSTOFF

Halle 6
2. Obg.
Gang A
Stand 62110



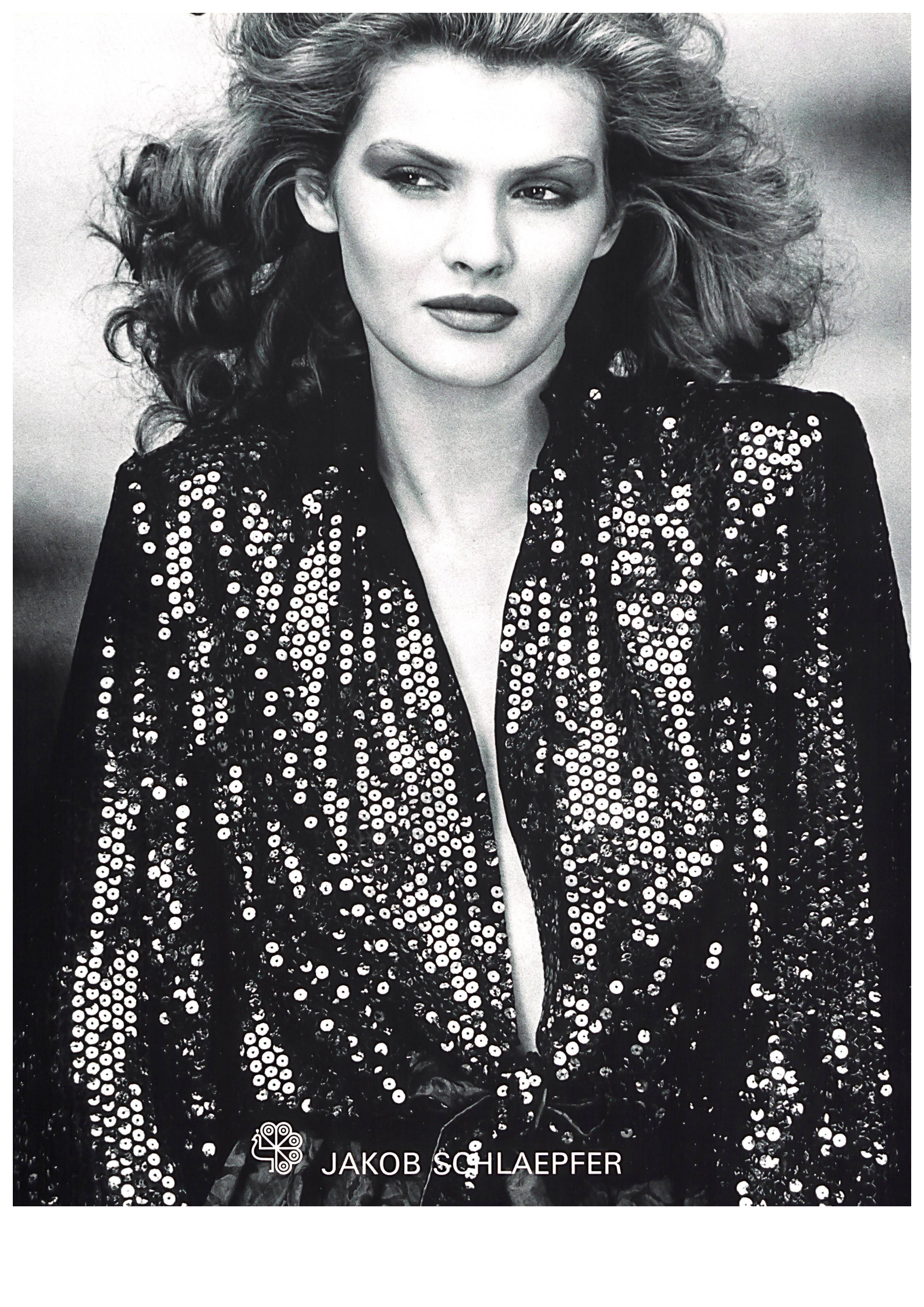
Wollsiegel-Qualität



Reine Schurwolle

STÜNZI

HORGEN/PARIS/LONDON/NEW YORK



JAKOB SCHLAEPFER

Interstoff
Hall 6
Gangway C/2nd Floor
Stand 62320

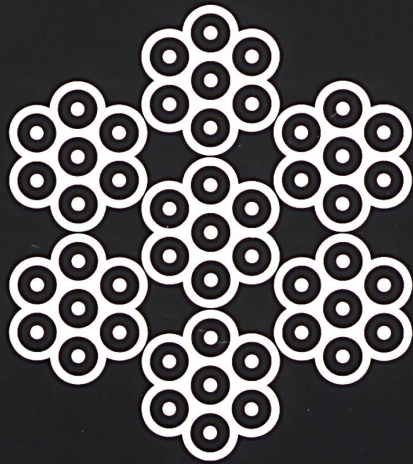
Styled by Ines, Engelburg



Pure new Wool




Fashionable Swiss Fabrics and Embroideries
J.G. Nef-Nelo Ltd CH-9100 Herisau Switzerland



HENRY
OF
ST.GALL

HENRY FERBER

INTERSTOFF

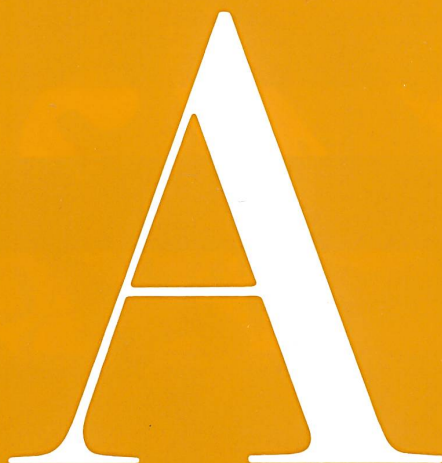


IDENTIFIKATION
Internationale Mode-Kreateure
signieren
ihre Marken-Artikel
zuverlässig
mit



Bally Band AG

Spezialisten für Web- und Druck-Etiketten sowie Textil Bänder
CH-5012 Schönenwerd
Telefon 064 413535
Telex 68496



ABRAHAM

ZURICH

ABRAHAM AG
Zollikerstrasse 226
8034 Zürich

NEW YORK

ABRAHAM SILKS CO. INC.
108 West 39th Street
New York, N.Y. 10018

PARIS

ABRAHAM S.A.R.L.
9, rue du Fg St-Honoré
75008 Paris

TREVIRA 270



BHS-214

BHS – Bühler/Heusser-Staub – die schweizerische Firmengruppe mit fünf modernen, leistungssicheren Spinnerei-Zwirnerei-Betrieben, produziert

wirkungsvoll glänzende und ansprechend schöne Garne und Zirne

aus TREVIRA 270 (CS) – der flammhemmenden Polyester-Faser von Hoechst.

Le groupe de firmes suisses BHS – Bühler/Heusser-Staub – ayant cinq usines modernes de filature/retordage à capacité élevée produit

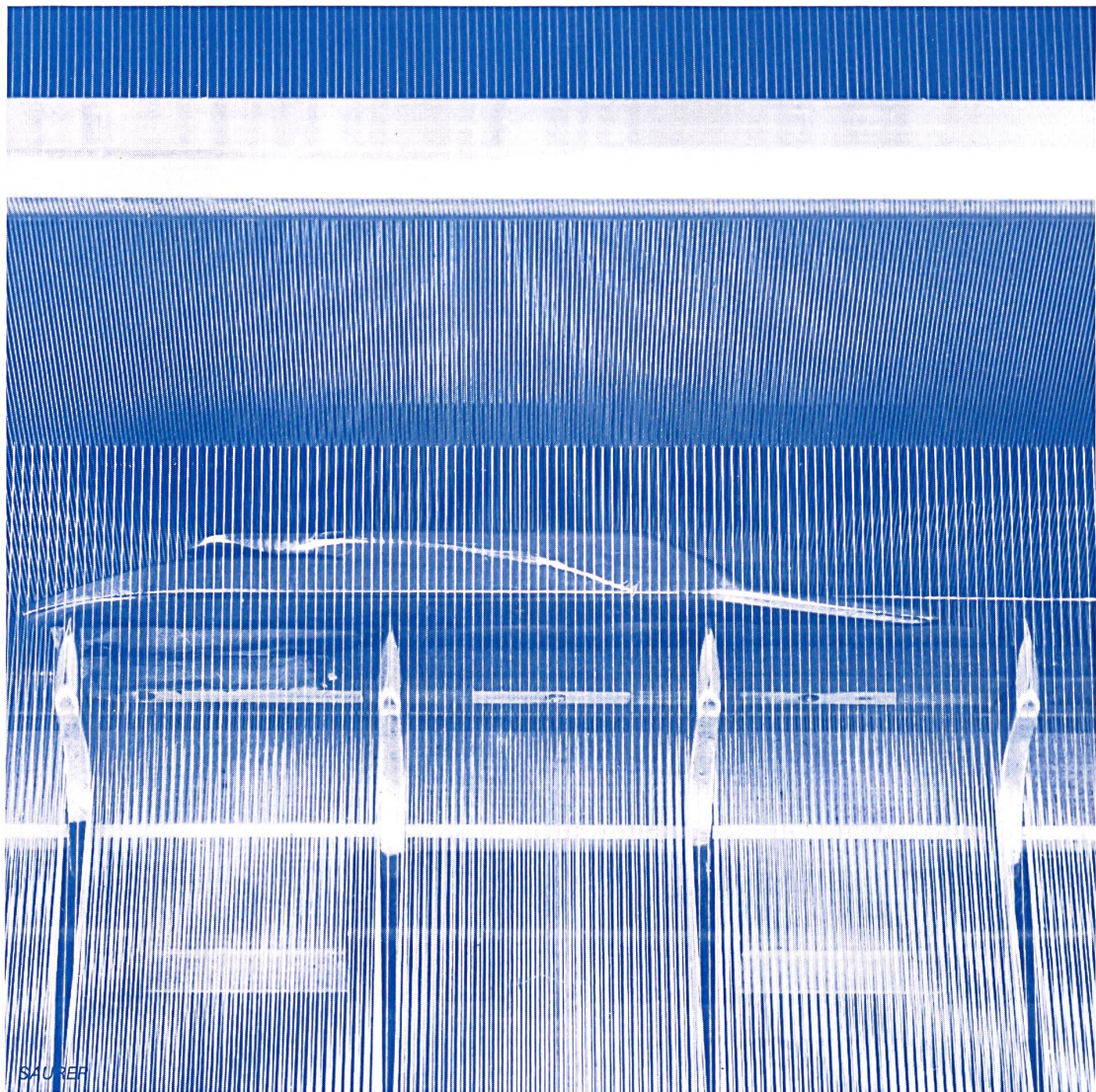
de très beaux filés et retors attrayants, plein d'effets brillants

en TREVIRA (CS) 270 – la fibre de polyester difficilement inflammable de Hoechst.

BHS – Bühler/Heusser-Staub – the Swiss group of companies with five modern spinning and twisting mills giving sure performance, produces:

striking and aesthetically attractive singles and ply yarns

of TREVIRA 270 (CS): the flame-retardant Hoechst polyester fibre.



SAURER

BHS

BÜHLER/HEUSSER-STAUB

BHS – Bühler/Heusser-Staub
Spinnerei-Zwirnerei-Betriebe
Florastrasse 42, CH-8610 Uster
Tél. 01/9401031, Télex 52055

Agentur:
Hurter AG
Textil- und Modecenter
8065 Zürich
Tel. 01/8292222, Telex 53892

BISCHOFF

Bischoff Textil AG, St. Gallen

modische Stickereien für Lingerie, DOB, Heimtextilien



hefti

Seit 1831 Hersteller von
feinen Lambswool-, Streichgarn-
und Kammgarn-Geweben.

Perfekt durchgespielte Farbkoordination und Dessinmix.
Über alle Qualitäten hinweg, inklusive Strickgarne.
Für modische Coordinates – DOB und HAKA.

F. Hefti & Co. AG
CH-8776 Hätzingen
Tel. 058/84 11 51
Tx. 87 55 44

Wollsiegel-Qualität



Reine Schurwolle



SWISS
FABRIC

Schurwolle. Man sieht es. Man fühlt es.
Am besten in Wollsiegel-Qualität.

interstoff

Francfort: La date décisive de la mode des tissus du monde entier.

C'est seulement là que vous trouvez l'offre internationale la plus vaste des tissus de mode bien élaborée, des collections livrables. A Francfort les tendances définitives sont créées, et là les décisions de mode deviennent impératives, les tendances deviennent la mode. interstoff de Francfort: Le seul point de rencontre des créateurs de mode du monde entier. Pour vous, la chance d'un dialogue professionnel. Pour avoir une vue d'ensemble du marché. Pour passer des ordres.

interstoff Francfort.

La plus internationale des foires de tissus du monde.

Des tendances viendra la mode

2 au 5 nov. 1982.



Informations sur la foire et pour le voyage, cartes d'entrée: Natural AG, St. Jakobsstrasse 220, CH-4002 Basel, Tél.: 061-50 88 26, Télex: 62 756

GUT Nouveautés für gute Mode



Robe d'après-midi en twill Ascot
laine IWS imprimé.
(Modèle: PEREL, Paris)

H.GUT & CO. AG

Gartenstrasse 11
CH-8039 Zürich

Telex 57374 gutco ch

Tel. 01/201 17 40

 SWISS
FABRIC

NOUVEAUTÉS · NOVELTIES

Stehli

IHR PARTNER FÜR MODE
YOUR FASHION PARTNER
VOTRE PARTENAIRE DE MODE
IL VOSTRO AIUTO PER LA MODA

BLEICHE

Bleiche AG, CH-4800 Zofingen, Telefon 062-51 43 43, Telex 68166 blezo ch

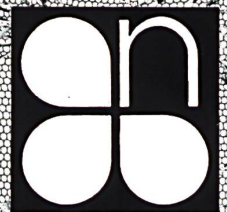
Textil- und Modezentrum Zürich, Showroom 666, 6. Stock
Interstoff Halle 6, Stand 62 204

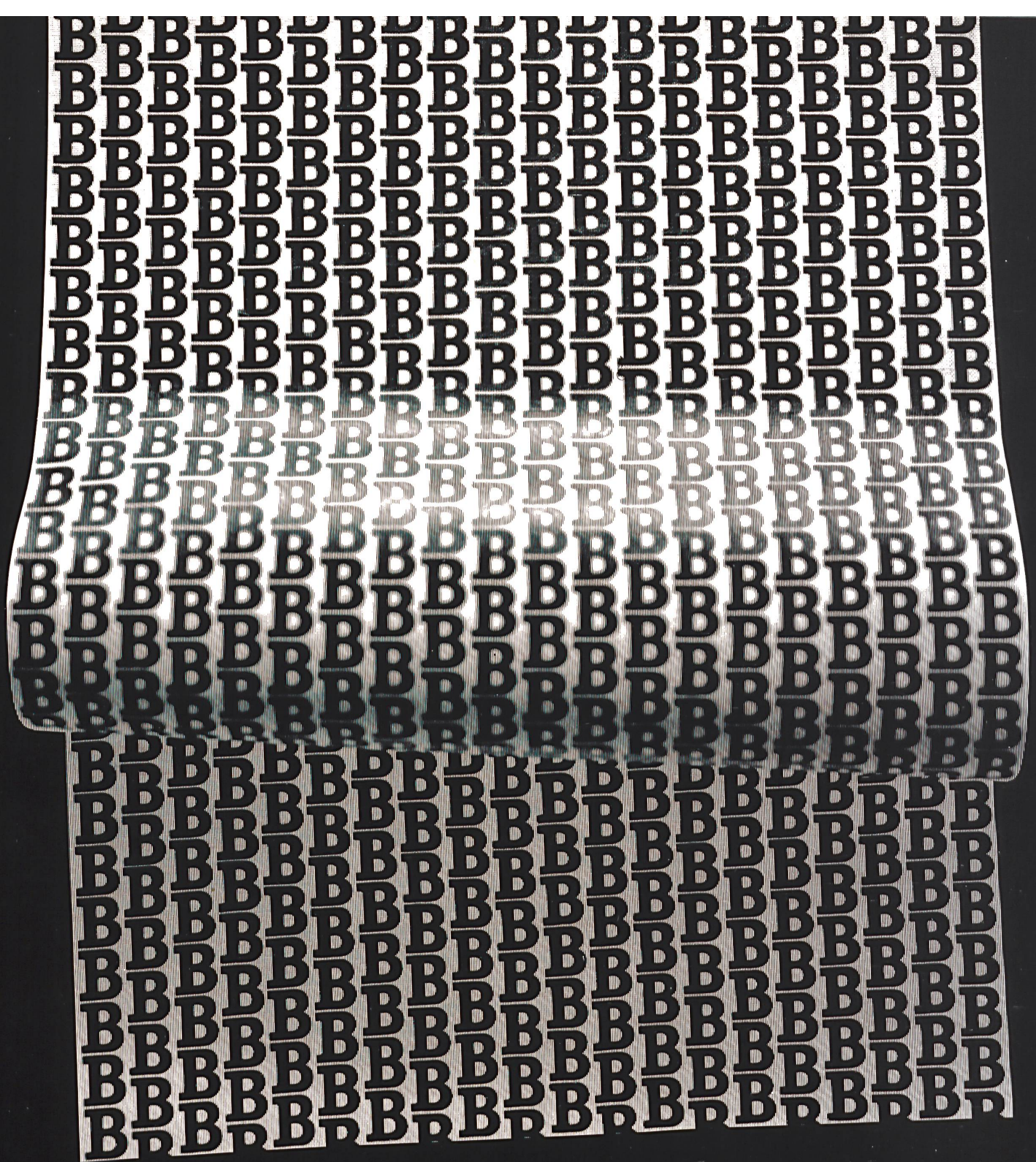
BRODERIES

a. naef ag

CH-9230 Flawil, Suisse

Broderies
Hautes Nouveautés





Basler Stückfärberei – die Problemlösung

Ein moderner, leistungsstarker Maschinenpark und ein dynamisches Team von Fachleuten – das ist Ihr Partner bei allen Gewebe- und Jersey-Veredlungen.

Unsere Stückfärberei ist spezialisiert für:

- Kleider und Blusenstoffe aus Polyester, Kunstseiden-Crêpe und Baumwolle
- Sport- und Freizeitgewebe aus Polyamid, Polyester und Baumwolle
- Feinbeschichtungen auf Synthetiks und Baumwolle

Unsere Druckerei ist spezialisiert für:

- Rotations- und Flachfilmdruck
- Ätzdrucke auf Polyester, Baumwolle, Seide und Wolle
- feinste Rotations- und Flachgravuren

B

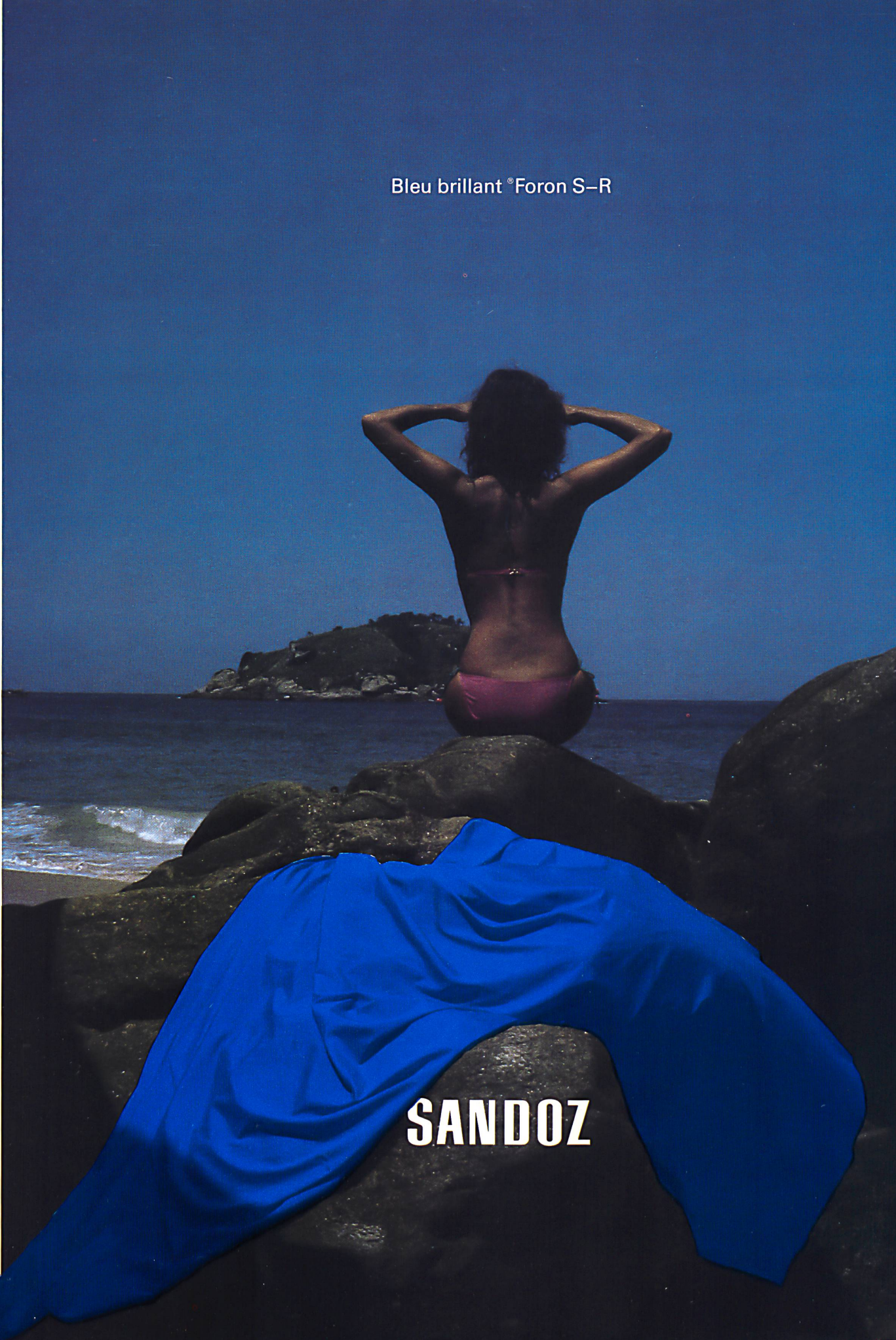
Basler Stückfärberei AG, Badenstrasse 25, 4019 Basel, Tel. 061/65 22 65, Telex BSF 62201

SANDOZ

ici se trouvait une information concernant le Bleu brillant® Foron S-R, colorant offrant sur polyester des possibilités coloristiques inconnues jusqu'à ce jour. Téléphonnez à l'agence SANDOZ la plus proche, et vous recevrez la feuille.

Bleu brillant® Foron S-R

SANDOZ



Bleu brillant® Foron S-R:

l'éclat bleu du polyester!

Ce nouveau colorant pour polyester, hors du commun, ne peut réellement être comparé aux autres bleus: il introduit une échelle nouvelle.

Il exalte l'élégance la plus brillante et sublime la beauté. Sa nuance exclusive, ouvrant ainsi des horizons nouveaux, ne peut toutefois être reproduite sur cette photographie. Laissez-vous donc séduire, comme pour toute beauté parfaite, par l'original!

Le Bleu brillant® Foron S-R est un bleu neutre d'une pureté très élevée et d'une vivacité encore jamais atteinte. Cette nuance unique destine spécialement ce nouveau colorant à la réalisation de nuances mode sur polyester. Employé seul en toutes intensités et également en combinaisons pour des nuances bleues, violettes et vertes brillantes, ce nouveau bleu® Foron offre sur polyester des possibilités coloristiques inconnues jusqu'à ce jour.

C'est la raison pour laquelle il est possible de réaliser sur des mélanges de fibres PES/CEL des nuances bleues et vertes au moins aussi brillantes que celles obtenues sur de la cellulose pure.

Fiche technique

Teinture par épuisement

Appliqué selon le procédé HT, le Bleu brillant® Foron S-R atteint le niveau qualitatif bien connu des colorants® Foron S. Il peut être recommandé en particulier pour les vêtements féminins.

Teinture à la continue

Ce colorant convient bien à l'emploi selon le procédé Thermosol ainsi que pour l'apprêt Koratron.

Impression

Convient à l'impression directe et à l'impression rongeante (rongeage blanc et coloré). En ce qui concerne les détails, veuillez consulter l'information technique correspondante.

Grâce à ses efforts de recherche dans la chimie des colorants, Sandoz peut à présent vous offrir le Bleu brillant® Foron S-R qui ouvre de nouvelles voies à la créativité. Profitez-en!

SANDOZ

Produits SANDOZ S.A., 14, Boulevard Richelieu,
Boîte postale No. 318, F-92506 Rueil-Malmaison Cedex,
Téléphone 732-0320

SANDOZ S.A., 226, Chaussée de Haecht,
B-1030 Bruxelles,
Tél. 02-216-8095





EINE WELTMARKE
sora[®]
UNE MARQUE MONDIALE

1. Oktober 1947 – 1. Oktober 1982 35 Jahre SORA. Wir denken nicht zurück, sondern denken daran, was wir unseren Kunden morgen bieten können:

SORA-Kollektion «Konfektionierte Couture» Grössen 36–50
Preisliste Nachmittags- und Abendkleider DM 197,- bis DM 427,-
Kollektion A, Lieferzeit: November beginnend – 30.01. fix
Kollektion B, Lieferzeit: Januar beginnend – 20.04. fix

SORA-Kollektion «dessin exclusiv» Größen 34–50
Preisliste Tages- und Cocktailkleider DM 147,- bis DM 237,-
Kollektion A, Lieferzeit: November beginnend – 30.01. fix
Kollektion B, Lieferzeit: Januar beginnend – 20.04. fix

SORA – Hochmodische Avant-Kollektion mit 2 Preisgruppen,
absolute Exklusivität für den Fachhandel.
Mit diesem bedingungslosen Vertriebskonzept wird der Fachhandel auch die
wirtschaftlich schwierigen Zeiten mit Sicherheit durchstehen.

SORA – ein Lieferant, bei dem Ihre Aufträge in sicheren Verhältnissen liegen.

MÜNCHEN REGINA-HAUS, Ausstellungszentrum der Mode-Woche-München
02.10.–06.10. Show: 10.00, 14.00, 18.00 Uhr mit Imbiss

ZÜRICH Fashion Center City (SFH 3)
09.10.–12.10. Badenerstrasse 141/5

PARIS Prêt-à-Porter Féminin
16.10.–20.10. Niveau international 3, Stand D 331–C 332
Show: 10.00, 13.00, 16.00 Uhr

DÜSSELDORF IGEDO, Halle 3, Stand G 18
24.10.–27.10. Show nur am 24.10. und 25.10. um 10.00, 13.00, 16.00 Uhr

Herzlich willkommen zur neuen SORA-KOLLEKTION
Frühjahr / Sommer 1983

SORA-WERKE M. ULMER GMBH & CO. SPAICHINGEN



**Wer das
Bessere sucht,
kann in der Wahl
nicht irren:**



Skulptur «Teenager» von Hans Jörg Limbach, Hombrechtikon, Schweiz

In der Synthefaser «Swiss Polyester Grilene» steckt ursprüngliche Schweizer Philosophie: Gutes unentwegt verbessern. So haben wir diese Polyesterfaser Schritt für Schritt weiterentwickelt, perfektioniert, ja auf ganz spezifische Anforderungen ausgerichtet.

So brauchen Sie nie Qualitätskompromisse einzugehen: für jedes Einsatzgebiet können wir Ihnen die korrekte, massgeschneiderte, qualitativ hochwertige Faser liefern.

Das zeigt sich zuerst bei der

Verarbeitung. Ob es sich nun um Fasern für textile oder um solche für technische Applikationen handelt: «Swiss Polyester Grilene» lässt sich problemlos verarbeiten.

Die Qualität zeigt sich aber auch beim fertigen Produkt. Bei Stoffen aus reinem «Swiss Polyester Grilene» und bei Geweben aus damit verstärkten Naturfasern. Das schätzen anspruchsvolle Konsumenten.

EMS ist ein flexibler Lieferant, der sich durch Qualitätskonstanz, Zuverlässigkeit und kompetenten Fach-

beratungsservice einen Namen geschaffen hat. Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen.

EMS-GRILON SA
CH-7013 Domat/Ems, Schweiz
Telefon 081 36 33 81, Telex 74 383
ab Oktober 1982: Telefon 081 36 01 66

SWISS POLYESTER®
GRILENE
EMS

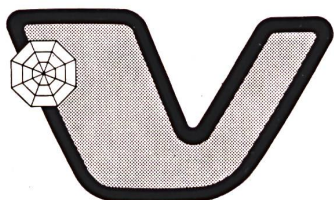


Nouveautés aus reiner Seide,
Viscose, Fibranne,
Synthetics, Acetat, Baum-
wolle und Mischungen.
Uni, Buntgewebe, Druck
und Jacquard.



WEISBROD-ZÜRRER AG
8915 Hausen am Albis
Tel. 01/764 03 66 / Telex 53 917

Zürrer



Verarbeitung von praktisch allen textilen Roh-
stoffen und deren Mischungen in:

- **Flockenfärberei:** färben, bleichen, flamm-
hemmend ausrüsten
- **Fasermischerei:** wölfen, mischen bis
4 Tonnen, ballenpressen
- **Streichgarn-
spinnerei:** glatte und flammhemmende
Garne sowie Effektgarne für
Deko, Möbel, HAKA und
DOB (Nm 4/1–Nm 16/1)
- **Zwirnerei:** glatte Zwirne und Effekt-
zwirne (Nm Z 0,5–Nm Z 8)

vsp textil ag

8505 Pfyn

Tel. 054/9 91 73 / 9 92 93
Telex 76 760

Textiles Suisses

Geschaffenes erhalten –
Neues erschaffen –
mit Bestand und Erfolg...
dies wünschen Redaktion
und Verlag der
TEXTILES SUISSES
dem Verein Schweizerischer
Textilindustrieller VSTI
zum 100-Jahr-Jubiläum.



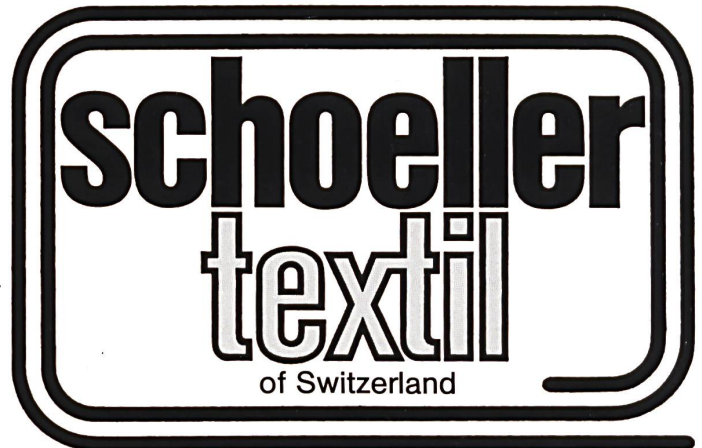
Ihr Spezialist für Feingarne und Feingewebe
für DOB, HAKA und Maschenware

Wir spinnen: Kammgarne und Mischgarne NM 18-110.
Einfach und gezwirnt. Rohweiss und gefärbt.
Auch mit Superwash-Ausrüstung.

Wir weben: Kammgarnstoffe aus Schurwolle und Mischungen.
Leichtgewebe aus Wolle für Stückfärbung und Druck.

Wir produzieren: Elastische Gewebe für Ski-,
Aktivsport- und
Freizeitbeklei-
dung.

Schoeller Textil AG
Luterbachstrasse 1
4552 Derendingen
Tel. 065/41 11 21 / Telex 34 238 vsd ch



Modische DOB-Gewebe in uni
und buntgewebt aus Seide/Baumwolle,
Seide/Wolle, Azetat, Viscose und
Polyester.

AG Stünzi Söhne
Seestrasse 224 – 8810 Horgen
Tel. 01/725 43 03 / Telex 52 942 talho ch



- Nouveautés in Uni, Jacquard und Druck, für modische Damenbekleidung, Cloqués
- Jersey-Stoffe in Uni und Fantasie aus Naturfaser-, Rayon- und Synthetik-Garnen
- Sport-, Ski- und Freizeit-Gewebe
- Technische Gewebe
- Fantasie-Garne, Fantasie-Zwirne, Crêpes



Robt. Schwarzenbach + Co. AG
Seestrasse 185
8800 Thalwil
Tel. 01 / 720 04 03 / Telex 52 383

Modische Damenkleider-
stoffe und Maschenware aus
Seide, Kunstseide, Baum-
wolle, Wolle und Polyester
in Uni, Druck und
Jacquard.



H. Gut + Cie AG
Gartenstrasse 11
8039 Zürich
Tel. 01 / 2011740 / Telex 57374 gutco ch



Handel mit Rohseide,
Seidenkammzügen
und Seidenabfällen.

AKTIENGESELLSCHAFT TRUDEL ZÜRICH

Postfach/Fraumünsterstrasse 13 – 8022 Zürich
Tel. 01/221 07 20 / Telex 812 944 trud ch

Ihr zuverlässiger
Partner für Garne,
Gewebe und
textile Rohstoffe.

Siber Hegner Textil AG
Wiesenstrasse 8
8008 Zürich
Tel. 01/256 72 72 / Telex 558 422



Handel mit Rohwolle,
Kammzügen, Karden-
bänder und
Kämmlingen.
Komplettes Typen-
programm in Austral-,
Cap-, Neuseeland-
und Mazamet-
Kammzügen.

ANSELME DEWAVRIN PÈRE & FILS

Weiherweg 38
4011 Basel
Tel. 061/39 88 30 / Telex 62 207

DESCO von
Schulthess AG,
Zürich
Internationaler Handel
mit Textilien,
insbesondere Rohseide
wünscht
dem VSTI viel
Erfolg in seinem
2. Jahrhundert





tissu rothrist fabriziert Stoffe für

- religiöse Zwecke
- Sport und Freizeit
- Uniformen und Trachten
- technische Belange




Wollweberei Rothrist AG
4852 Rothrist
Tel. 062 / 44 28 28 / Telex 68 908

*Seidenartige Nouveautés – Uni,
Jacquard und Fantasie*

Stehli

Stehli Seiden AG
8912 Obfelden
Tel. 01 / 761 42 01 / Telex 52970 ssag ch

SCHUBIGER 
SEIDE SOIE SILK

E. Schubiger & Cie AG CH-8730 Uznach Telephone (055) 752 752 Telex 875 441 soie ch  Swiss Fabric



Velours découpé façonné lamé
Emmanuelle Khanh

Stehli

Stehli Seiden AG, CH-8912 Obfelden/Schweiz



swiss quality joins fashion
hausammann+moos

Hausammann+Moos Ltd. CH-8484 Weisslingen/Switzerland Telegram Hausamoos Phone 052 34 01 11 Telex 76 260
Member of the Oerlikon-Bührle Group

Zürrer



WEISBROD-ZURRER LTD.

CH-8915 Hausen a. A. Switzerland

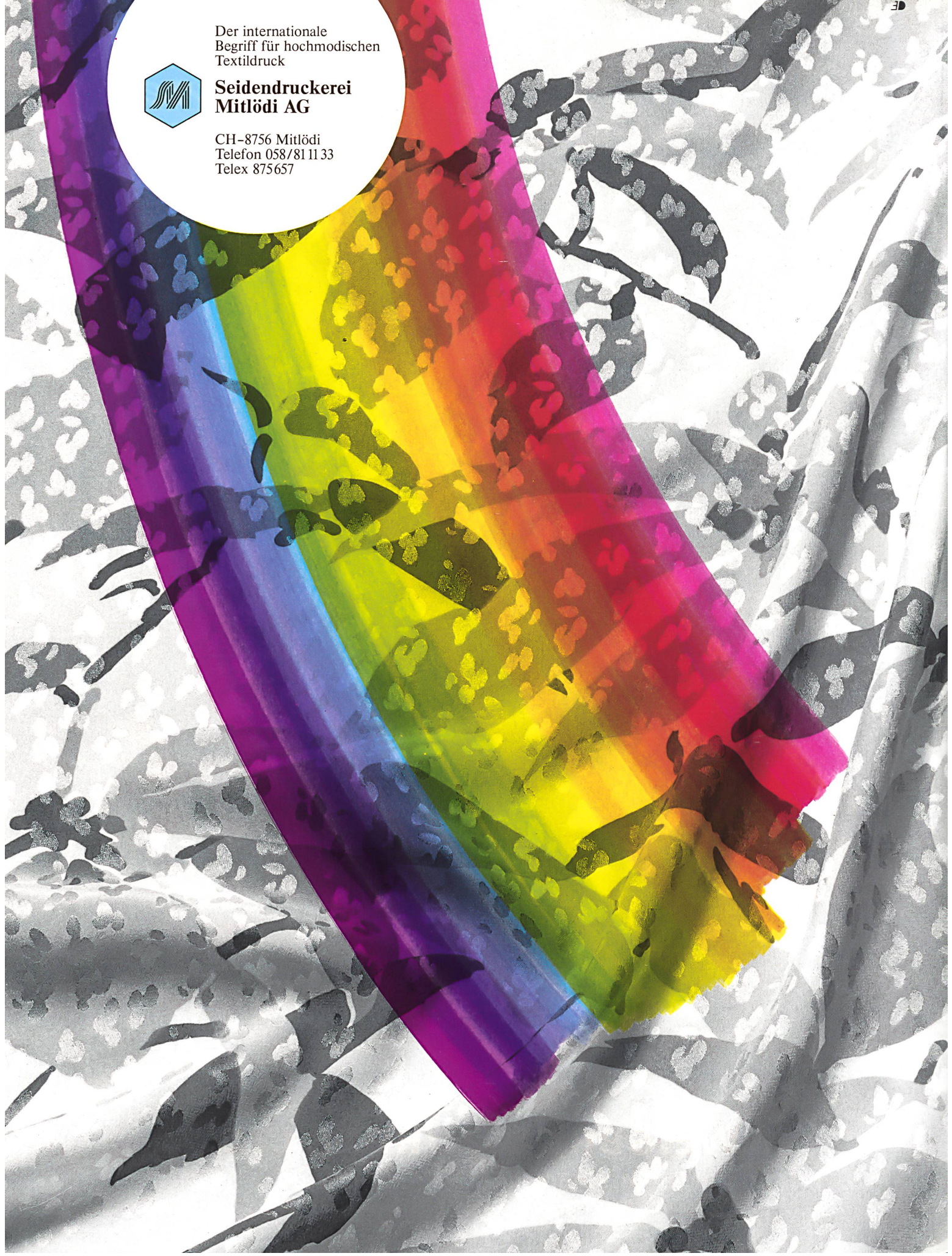
Telephone 01/764 03 66 — Telegram Zürrer Hausenamalbis — Telex 53917



Der internationale
Begriff für hochmodischen
Textildruck

**Seidendruckerei
Mitlödi AG**

CH-8756 Mitlödi
Telefon 058/81 11 33
Telex 875657





DIAMANT'S

CRÉATION ET QUALITÉ SUISSE

C'est la différence

CHEMISE DE LUXE

Pur coton
reine Baumwolle
pure cotton



hausammann + moos



JACOB
ROHNER AG
REBSTEIN

Fashion embroideries
and novelties

Première Vision:
Stand 9 – Allée S

Interstoff:
Stand 60340 – Halle 6/III

